Hf]i a d \ `XYf`Hf]_c`cfY. `Hci `ci gU]b
YfcVYfh`C`ma d]gWk Yg`GWk k ]a a !C`ma d

@Ac b`A UfWk UbXž`&&ž`k ]fX`ni a `YfghYb` : fUbncgYb`a]hj]Yf
]bX]j]Xi Y`Yb`C`ma d]U[ c`Xa YXU]`Yb`"9]b`Hf]i a d \ ž`XYf`[Ubn
 : fUb_fY]Wk `j YfY]bh"

8]Y`@Y]ghi b[ Yb`XYf`ZfUbnÒg]gWk Yb`GWk k]a a Yf`VY]`XYb
C`ma d]gWk Yb`Gd]Y`Yb`n]Y\Yb`b]Wk`h`bi f`X]Y`5i Za Yf\_gUa \_Y]h`XYf
A YX]Yb`Ui Zg]Wk ž`gcbXYfb`]bgd]f]YfYb`Ui Wk`nU\`fY]Wk Y`† b[Y
5h\`YhYb`"8Yf`&&!`A\`f][ Y`@Ac b`A UfWk UbX`\Uh`g]Wk `U`g
\YfUi gfU[YbXYg`HU`Yb`h`Yfk]YgYb`i bX`gYhnh`a ]h`gY]bYb
VYa Yf_Ybgk YfhYb`9fZc`[Yb`bYi Y`A U» ghAVY`]a `]bhYfbUh]cbU`Yb
GWk k]a a gdcfh`A ]h`gY]bYb`j ]Yf`c`ma d]gWk Yb` : c`Xa YXU]`Yb`]b
Y]bYf`Y]bn][ Yb`J YfUbghU`hi b[ `Uh`Yf`g]Wk `]b`Y]bY`]`i ghfY`fY]\Y
j cb`Gdcfh`dYfgÒb`]Wk \_Y]hYb`Y]b[YcfXbYh"

9]b`bYi Yf`GhYfb`Ua `GWk k]a a \ ]a a Y`

A UfWk UbX`k ]fX`XYf`YfghY` : fUbncgYž`XYf`]b`XYf` ; YgWk]Wk hY`XYf
C`ma d]gWk Yb`Gd]Y`Y`Y]bYb`gc`Wk Yb`9fZc`[`Yfn]Y`h`\Uh`"9f`fY]\`hY
g]Wk`XUa ]h`]b`X]Y`f`jY[ Y`VYfØ\`a hYf`GWk k]a a Yf`k ]Y`?f]gh]b`C`hčž
A Uf`\_Gd]hn`i bX`A ]Wk UY`D\Y`dg`Y]bž`k Ug`gY]bY`6YXYi hi b[ `]a
ZfUbnÒg]gWk Yb`Gdcfh`bcWk`i bhYfghfY]Wk`h`GY]bY` : A\][_Y]hž`X]Y
9bYf[ ]Y`YZ[n]Ybh`ni `a UbU[ Ybž`X]Y`Yf`]b`Y]bYf`Ya`ch]cbU`Yb
5bgdfUWk Y`bUWk`gY]bYa `9fZc`[`VYhc`bhYž`nY][ hž`XUgg`Yf`a Yb`hU`
YVYb`gc`ghUf`\_]gh`k]Y`\_ÒfdYf`]Wk "

9fZc`[ Yž`X]Y`VY[Y]ghYfb

BVYb`A UfWk UbX`[Yk Ubb`Ui Wk`XYf`YfZU\`fYbY` : `cfYbh`A UbUi Xci
Y]bY`A YXU]`Y`i bX`nY][hž`XUgg`XUg`ZfUbnÒg]gWk Y`GWk k]a a Yb`ØVYf

Y]bY`VfY]hY`DU`YhY`Ub`HU`Yb`hYb`j`YfZØ[ h`GY]b`j`]YfhYf`D`Uhm`ØVYf
)`\$`a`ž`k`c`Yf`&%"`)*`GY`_i`bXYb`VYb`Øh][ hYž`k`Uf`XUg`9f[YVb]g
a`cbUHy`Ub[Yf`\UfhYf`5fVY]hi`bX`k`i`fXY`a`]hj`]Y`:`fYi`XY`i`bX
5dd`Ui`g`XYf`Ni`gW`Ui`Yf`[YZY]Yfh`8]YgYg`Hf]i`a`d`Y`gYhnYb`Y]b
NY]W`Yb`ZØf`X]Y`[YgUa`hY`GW`k`]a`a`gnYbY`i`bX`a`UW`Yb`XYi`h]W`ž
XUgg`8]gn]d`]b`i`bX`9bhgW`cggYb`Y]h]g]W`Ui`gnU`Yb`_ØbbYb"

Ni`\_i`bZhgUi`gg]W`hYb

A`h]6`]W`\_Ui`ZX]Y`\_ca`a`YbXYb`K`YhVYk`YfVY`k`]fX`XYi`h]W`ž`XUgg
X]Y`9fZc`[g[YgW`]W`hY`j`cb`A`UfW`UbX`i`bX`A`UbUi`Xci`bcW`_Ub[Y
b]W`h`ni`9bXY`]gh`A`UfW`UbX`_ØbbhY`gck`c`\`]a`(`³`%\$\$`a`_@U[Yb!
U`g`Ui`W`_]a`\_][ Ya`]gW`hYb`F`Y`U]g`UbhfYhYb`"8]Yg`j`Yf`Y]»`h
gdUbbYbXY`K`Yh`\_Aa`dZY`i`bX`j`Yfgdf]W`h`k`Y]hYfYg`[fc»Yg
_bhYfYggY`j`cb`GY]hYb`XYf`:`Ubg`i`bX`XYf`Gdcfh[Ya`Y]bgW`UZh"

8`Ug`i`a`ZY`X`XYg`GW`k`]a`a`gdcfhg

8]Y`9fZc`[Y`X]YgYf`5h`Y`hYb`g]bX`b]W`h`bi`f`dYfgØb`]W`Y
A`Y`Y`bghY]bYž`gcbXYfb`\UVYb`Ui`W`5i`gk`]f`\_i`b[Yb`Ui`Z`X]Y
[YgUa`hY`GW`k`]a`a`[Ya`Y]bgW`UZh]b`:`fUb`\_fY]W`"G]Y`]bgd]f]YfYb
Y]bY`bYi`Y`:`YbYfUh]cb`j`cb`GW`k`]a`a`Yfbž`X]Y`j`cb`]\fYb
@Y]ghi`b[ Yb`YfbYb`i`bX`a`ch]j`]Yfh`k`YfXYbž`gY`Vgh`ni
Gd]hnYb`Y]ghi`b[Yb`ni`ghfYVYb`"8Yf`GW`k`]a`a`gdcfh`YfZfYi`h`g]W`
XUa`]h`k`UW`gYbXYf`Dcdi`Uf]h`h`ž`k`Ug`g]W`_]b`a`Y`\f`ž`[ Yb`X`]W`Yb
nY][hž`X]Y`GW`k`]a`a`Yb`YfbYb`i`bX`_cb]bi`]Yf`]W`Ub`K`Yh`_Aa`dZYb
hY]`bY`a`Yb`k`c`Yb"

:`Un]h

@`Ac`b`A`UfW`UbX`i`bX`:`c`fYb`h`A`UbUi`Xci`gYhnYb`a`]h`]\fYb
Ui`»`Yf[Yk`Ø`\b`]W`Yb`@Y]ghi`b[Yb`bYi`Y`A`U`»`gh`AVY`]a
GW`k`]a`a`gdcfhž`i`bX`]Y`fY`9fZc`[Y`\_ØbbhYb`XYb`5i`Zgh]Y[
:`fUb`_fY]W`g`U`g`K`Yh`_Ua`dZbUh]cb`]a`K`UggYf`k`Y]hYf`ZYgh[ Yb`"8]Y
9a`ch]cbYb`i`bX`X]Y`6Y[ Y]ghYfi`b[ž`X]Y`]Y`]\fY`@Y]ghi`b[Yb
\Yfj`cffi`ZYbž`g]bX`Y]b`\_fUZh`c`Y`g`G][ bU`ž`XUg`X]Y`Ni`_i`bZh`XYg
GW`k`]a`a`gdcfhg]b`:`fUb`\_fY]W`dcg]h]j`VYY]bZi`ggYb`_ØbbhY"

8YhU]g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY